

se me parezca: ¡no, sino haceos miel, y paparos hán moscas! tanto vales cuanto tienes, decia una mi agüela; y del hombre arraigado, no te verás vengado.—¡Oh maldito seas de Dios, Sancho! dijo á esta sazón Don Quijote: ¡sesenta mil Satanases te lleven á tí y á tus refranes! una hora há que los estás ensartando, y dándome, con cada uno, tragos de tormento. Yo te aseguro, que estos refranes te han de llevar un día á la horca; por ellos te han de quitar el gobierno tus vasallos, ó ha de haber entre ellos comunidades. Díme: ¿dónde los hallas, ignorante? ó ¿cómo los aplicas, mentecato? que, para decir yo uno, y aplicarle bien, sudo y trabajo como si cavase.—¡Por Dios, señor nuestro amo, replicó Sancho, que vuesa merced se queja de bien pocas cosas! ¿Á qué diablos se pudre de que yo me sirva de mi hacienda, que ninguna otra tengo, ni otro caudal alguno, sino refranes y mas refranes? y ahora se me ofrecen cuatro, que venian aquí pintiparados, ó como peras en tabaque; pero no los diré, porque al buen callar llaman Sancho.—Ese Sancho no eres tú, dijo Don Quijote; porque no solo no eres buen callar, sino mal hablar y mal porfiar; y, con todo eso, querria saber qué cuatro refranes te ocurrian ahora á la memoria, que venian aquí á propósito; que yo ando recorriendo la mia, que la tengo buena, y ninguno se me ofrece.—¿Qué mejores, dijo Sancho, que *entre dos muelas cordales, nunca pongas tus pulgares; y á idos de mi casa, y qué quereis con mi mujer, no hay responder; y si da el cántaro en la piedra, ó la piedra en el cántaro, mal para el cántaro?* todos los cuales vienen á pelo. Que nadie se tome con su gobernador, ni con el que le manda, porque saldrá lastimado, como el que pone el dedo entre dos muelas cordales; y, aunque no sean cordales, como sean muelas, no importa; y á lo que dijere el gobernador, no hay qué replicar, como al *salios de mi casa, y qué quereis con mi mujer*; pues, lo de la piedra en el cántaro, un ciego lo verá. Así, que es menester que, el que vé la mota en el ojo ajeno, vea la viga en el suyo, por que no se diga por él: *espantóse la muerta de la degollada*; y vuesa merced sabe bien, que mas sabe el necio en su casa, que el cuerdo en la ajena.—¡Eso no, Sancho! respondió Don Quijote; que el necio, en su casa ni en la ajena sabe nada, á causa que, sobre el cimiento de la necedad, no asienta ningun discreto edificio; y dejemos esto aquí, Sancho; que, si mal gobernares, tuya será la culpa, y mia la vergüenza: mas consuélome que he hecho lo que debia en aconsejarte con las veras y con la discrecion á mí posible: con esto salgo de mi obligacion y de mi promesa: Dios te guie, Sancho, y te gobierne en tu gobierno, y á mí me saque del escrúpulo que me queda que has de dar con toda la insula patas arriba; cosa que pudiera yo excusar con descubrir al duque quién eres, diciéndole que toda esa gordura y esa personilla que tienes, no es otra cosa que un costal lleno de refranes y de malicias.—Señor, replicó Sancho; si á vuesa merced le parece que no soy de pro para este gobierno, desde aquí le suelto; que mas quiero un solo negro de la uña de mi alma, que á todo mi cuerpo; y así me sustentaré, Sancho á secas, con pan y cebolla, como gobernador, con perdices

y capones; y mas, que mientras se duerme, todos son iguales, los grandes y los menores, los pobres y los ricos; y si vuesa merced mira en ello, verá que solo vuesa merced me ha puesto en esto de gobernar; que yo no sé mas de gobiernos de insulas, que un buitre; y si se imagina que, por ser gobernador, me ha de llevar el diablo, mas me quiero ir Sancho al cielo, que gobernador al infierno.—¡Por Dios, Sancho, dijo Don Quijote, que, por solas estas últimas razones que has dicho, juzgo que mereces ser gobernador de mil insulas! buen natural tienes, sin el cual no hay ciencia que valga; encomiéndate á Dios, y procura no errar en la primera intencion: quiero decir, que siempre tengas intento y firme propósito de acertar en cuantos negocios te ocurrieren, porque siempre favorece el cielo los buenos deseos; y vámonos á comer, que creo que ya estos señores nos aguardan.”